

# **Körösvidék**

**tüggeflen keresztény politikai napilap**

**Szerkesztőség és kiadóhivatal:**  
Békéscsaba, II., Szent István-tér 18.  
Telefon: 60; este és ünnepnap: 409.

**Felelős szerkesztő:**  
**M I G E N D D E Z S Ó**

**Ara** hétköznap 14, vasárnap 20 fillér.  
**Előfiz.:** 1/4 évre 9.80, 1 hónapra 3.40 P.  
**Postatakarékpénzt. csekk szála:** 34.141.

## **A Bajtársi Szolgálat megajándékozta a honvédcsaládokat**

Összben, kifelé szinte észrevétel nélkül dolgozik a Bajtársi Szolgálat, melynek egyetlen célja van: intézményes segítséget nyújtani azoknak, akiknek kenyérkereső fenntartójuk, édesapjuk, vagy fiuk az országtól távol, fegyverrel a kezükben teljesítik a háza és a nemzet parancsát. Megnehezültek az idők fölöttünk, minden magyar családban megsokasodtak a gondok, de mi a mi gondunk azokéhoz a családokéhoz képest, ahol nincs itthon a családfele? Az egész magyar társadalom meleg szívvel fordul a hadiárva és a honvédcsaládok felé, mert minden magyar szívét eltölti az az elhatározás, hogy elsősorban róluk, a honvédcsaládokról kell gondoskodnunk. A honvéd, kint a várban, névtelenül küzd, hozza meg a legnagyobb áldozatot is a magyarságért, a hősök vérével szerzett haza földjéért, az otthonért, értünk s a Bajtársi Szolgálat munkás tagjai is névtelenül, de annál nagyobb odaadással, szeretettel, készséggel fáradoznak azon, hogy a segítő szeretet minél nagyobb támogatást adhasson a honvédcsaládoknak.

A közelmúltban némateát rendezett a békéscsabai Bajtársi Szolgálat a honvédcsaládok javára. Felhívást intézett városunk lakosságához, hogy tehetsége szerint mindenki váltsa meg a nématea jegyeit. Az elhangzott kérés szót Békéscsaba népe megértette. Sokszáz nématea-jegyet küldtek szét, sokszázan váltották meg a nématea-jegyet, hogy ezzel is bebizonyítsák, kifejezésre juttassák: tudják kötelességüket, tudják, hogy az egész magyar társadalomnak oda kell állnia a honvédcsaládok mellé.

A nématea eredménye tette lehetővé, hogy a Bajtársi Szolgálat karácsonyra megajándékozhassa a békéscsabai honvédcsaládokat.

Egy-egyméternázsa tűzifára szóló néven százhuszonöt utalványt küldött ki a honvédcsaládoknak a Bajtársi Szolgálat. Ezt a tűzifát ajándékként kapják a honvédcsaládok karácsonyra, hogy még inkább érezzék a magyar társadalom feléjük áradó nagy szeretetét. Ez az ajándék-tűzifa nem oldhatja meg a tüzelőanyag-kérdést, de ékesen bizonyítja a Békéscsabai Bajtársi Szolgálat hivatásának magaslatán álló ténykedését s ezen felül azt is, hogy a megnehezült, sorsdöntő időkben összedobbanak a szorosban egymás mellé állt magyarok szívei.

## **Nagy német siker a Pripjet és a Berezina között**

**Egyetlen napon 121 páncélost és hatvannál több nehézgépjárműt vesztek a bolsevisták**

**Kirovgradnál újabb tért nyertek a németek**

Berlin, december 18.  
A keleti front eseményeinek előterében a Pripjet és Berezina között, valamint a Dnyeper nagy kanyarulatában kivívott újabb nagy német siker áll. A szovjet a nagy csapat-

egységek és anyag bevétele következtében véres ember- és anyagvesztéssel szenvedett. Egyedül december 16-án, csütörtökön a szovjet 121 páncélost, hatvannál több nehézgépjárműt és sok nehézgépjárműt vesztek. Kü-

lönösen figyelmet érdemelnek a Kirovgradnál lezajlott hadműveletek, melyek a németek részére nagy területnyerést hoztak s ezenkívül a németek jelentősen megjavították állásukat.

## **Meghiúsult az angolszászok áttörési kísérlete**

**A német csapatok mindenütt visszaverték a támadó amerikaiakat és briteket**

Berlin, december 18.  
A délolaszországi harcokról jelentik, hogy a német csapatok a Casino

völgye és Venafro között, valamint az Adriai tengerparton megfiúsították az angolszászok áttörési kísérletét.

A támadásokat visszaverték. Az angolszászoknak csak jelentéktelen betörésekkel kellett megelégedniük.

## **Finnország visszautasítja a feltétel nélküli megadás követelményét**

Helsinki, december 18.  
(MTI) Minthogy finn politikai körökben is nagy feltűnést keltettek a Svenska Dagbladet és a Hufvudstadsbladet legutóbbi megállapításai, amelyek szerint Finnország külpolitikája a szovjet zárónyilatkozat és a későbbi szövetséges értekezletek nyomán megmerevedett, a jelenlegi helyzetet ezekben a körökben ma így jellemzik:

A finn közvéleményben kétségtelesen teljes elzárkózásra vezetett a moszkvai értekezlet óta felbukkant követelmény, amelynek értelmében Finnországnak feltétel nélkül kellene megadnia magát. Midőn a külföldi és belöldi sajtó megállapítja, hogy ezt a követelményt Finnországban visszautasítják, teljesen helyes úton jár, mert valóban ez a hangulat uralkodik, nemcsak mértékadó körökben és a képviselőházban, hanem a nemzet egyetemes felfogásában is. E tekintetben azonban, a feltétel nélküli megadás követelménye ellen megnyilvánuló határozott magatartásról utalni kell arra — mondják politikai körök-

ben —, hogy a különböző finn jelenségek és sajtómegnyilatkozások forrása nem minden esetben a hivatalos finn politika, hanem közhangulat, tehát önkéntesen megnyilvánult lélektani jelenség. Ezt hangsúlyozták finn hivatalos részről is a Hufvudstadsbladet említett cikkével kapcsolatban,

amelynek szempontjaival hivatalos helyen nem kívánták mindenben azonosítani magukat, hanem csupán azt a kijelentést tették, hogy a cikket könnyen érthető lélektani reakciónak kell tekinteni, a moszkvai határozattal és Sztalin ismeretes beszédével szemben.

## **A cseh kormány tiltakozása Benes moszkvai szerződés-kötése ellen**

Prága, december 18.

(Német Távirati Iroda.) Hácha dr államelnök és a cseh-morva védnök-ség autonóm kormányának cseh miniszterei Benes moszkvai szerződés-kötésével kapcsolatban a következő közös nyilatkozatot adták ki:

Az egész cseh nép nevében, mint törvényes és illetékes kormánya, ünnepélyes óvást emelünk felelőtlen emigránsoknak ama kísérlete ellen,

hogy hazánkat kiszolgáltassák a bolsevista imperializmusnak. A cseh nép és kormánya európai kötelezettsége tudatában sohasem fog elismerni a bolsevizmussal létrejött egyezményt, hanem minden erejével szembeáll az ellen, hogy a cseh országokat elárulják a bolsevizmusnak. Hűséggel állunk a birodalom mellett, amelynek védereje ma az egyedüli biztosítéka az európai népek és kulturájuk megmentésének. (MTI)

## Mindenfelől

A vitorlášajók fénykora régen lejárt. Hol vannak már azok az idők, amikor a szél től dagadó vitorlášajók büszkén az óceánok vizét? A rendkívüli viszonyok most arra kényszerítik az egyes államokat, hogy ismét elővegyék a vitorlášajókat. Mint jelentik, Portugál Keletafrika és Portugál-India között kizárólag vitorlášajók bonyolítják le a forgalmat. Hja, a fűtőanyagot nehéz beszerezni a hajók számára, a szél a szél pedig ingyen és jegy nélkül kapható...

Amerikában sűrűn követik egymást a sztrájkok. Emlékeztet, hogy a szénbányászok sztrájkját csak hosszas tárgyalások, valószínűleg harc után sikerült megszüntetni. A sztrájkok oka mindig az, hogy a munkások keveslik bérüket. Ezért terveznek sztrájkot most az USA vasutasai és tisztviselői is. Céljuk: a béremelés kikényszerítése.

Farida egyiptomi királyné, Faruk király hitvese leánygyermeknek adott életet. A királyi párnak ez a harmadik leánya.

Megrendítő szerencsétlenség történt Oroszországban. Bartha Lajos 15 éves fiú, hogy nővérét megijessze, játékból a nyakára hurkolta a gerendáról lelégi zsineget. A játékból tragédia lett, mert a fiú elcsúszott, elesett, a zsineg megszorult a nyakán és megfojtotta.

Majoie Hajary indiai zongoraművész a napokban hangversenyt adott Bécsben. A fiatal, 21 éves zongoraművésznek óriási sikere volt ez egykori császárváros kényes színpadán. Majoie Hajary Holland Guyannában született s egy Guyannában vendégszereplő holland színtársulat igazgatója fedezte fel kivételes zenei tehetségét. Bécsben ő volt az első indiai művész, aki a versenydobogón szerepelt.

Budapestben, a Ferencvárosi pályaudvaron az este befutó szolnoki személyvonat elgázolt egy ötven év körüli munkást, aki szőrnyethalt. Semmiféle olyan íratot nem találtak nála, amelyből megállapíthaták volna személyazonosságát, így azt sem tudják, hogy ki volt. Holttestét bevitték a Bonctani Intézetbe.

### Churchill Kairó egyik kórházában fekszik

Kairo, december 18.  
Mint jelentik, Churchill brit miniszterelnök Kairó egyik kórházában fekszik.

### Fürjesen 4 hold föld eladó

Érdeklődni Horthy Miklós-út 89 vendéglőben

## Gazdasági vonatkozású rendeleteket fogadott el a 42 tagú országos bizottság

Budapest, dec. 18.  
A Magyar Államtitoktartó Jelentő: A 42 tagú országos bizottság tegnap délután ülést tartott. A bizottság több gazdasági vonatkozású rendeletet vett tudomásul.

### A római török nagykövet visszatér Ankarába

Ankara, dec. 18.  
Mint jelentik, a római török nagykövet családjával és a követség tagjaival elhagyja Rómát és visszatér Ankarába. Hír szerint mindaddig Ankarában marad, míg el nem foglalhatja helyét a Badoglio kormány mellett.

### A békéscsabai üzletek zárórja karácsony hetében

A kereskedelmi érdekképviseletek közlik a nagyközönséggel, hogy a jövőhéten a békéscsabai üzletek este 6 óráig lesznek nyitva. Természetes, hogy a pénteki nap kivétel képez, amikor is délután 5 órakor bezárnak az üzletek.

## Jön a búzakötvény!

A legjobb befektetési papírnak ígérkezik a búzakötvény, mert a búzaár csökkenése esetén is a 40 pengős alapon téríti majd a kincstár a 3 százalékos kamatot

Az ország gazdasági közvéleménye, de legfőként a vidéki közönség feszült érdeklődéssel várta a búzakötvény kibocsátásáról szóló híreket, mert tudta, hogy végre egy olyan értékpapír jelenik majd meg a piacon, amely tőkeelhelyezési szempontjából teljes biztonságot ígér s ezenfelül a földhöz és a búzához közelebb álló vidéki rétegek bizalmára is nagyban számíthat.

Mára kiderült, hogy már döntés történt e kérdésben: december 20-tól január 31-ig országsszerte vásárolható a búzakötvények, amelyeket január 31-ike után a Tőzsdén is hivatalosan bevezetnek. A kincstár a búzakötvényeket 200 millió pengő névértékben bocsátja ki s a kötvények évi kamatozása 3 százalékos. A pénzügyintézetek a búzakötvények elhelyezése tekintetében már megállapodtak egymás között s vállalták azoknak a nagyközönség körében való elhelyezését is. A 200 millió pengőből

30 milliót az OTI, MABI és egyéb közületek vesznek át, a maradékból 140 millió a fővárosi bankokhoz jut, 30 millió pengő pedig a vidéki pénzügyintézetek rendelkezésére áll majd. Búzakötvényt vásárolni a bankokon kívül a postatakarékpénztár, az OKH kötelekibe tartozó összes szövetkezetek, a Hangya és az osztálysorsjegyfelárusítóknál is lehet. Az előrejelek szerint az érdeklődés országsszerte óriási s máris biztosra vehető, hogy az ipar, a mezőgazdaság, és a kereskedelem előkészületeket tettek bizonyos kontingensek biztosítására. A gazdasági szakemberek szerint magyar értékpapír eddig még alig nyújtott hasonló biztonságot tőkeelhelyezési szempontból, hiszen abban az esetben is, ha a kötvény szerint 40 pengő mázsánkénti árra kialakult búzaár esetleg ezen árszínvonal alá esnék, akkor is 40 pengős alapon téríti majd a kincstár a kikötött 3 százalékos kamatot. És arról se feled-

## BÚZAKÖTVÉNYT

jegyessen

mielőbb



a Békésmegyei Kereskedelmi Bank Rt-nál, Békéscsaba II. Szt. István-tér 3

Telefon 43 és 82

kezzünk meg, hogy a búzakötvény lesz végre az az értékpapír, amely nem kockázatos tőzsdei manőverek játékszere lesz, hanem elsősorban a kisemberek, nevezetesen a vidéki gazdák értékpapírja, hiszen annak értéke, kamatozása a búzához van kötve s ezt a legegyszerűbb magyar is megértheti, ellenőrizheti.

A búzakötvények névértékeken kerülnek kibocsátásra, mégpedig úgy, hogy 5 q (200 P), 10 q (400 P), 25 q (1000 P) és 100 q (4000 P) névértékről szóló címletek lesznek.

A kölesön törlesztését 1945 február 1-én kezdi a kincstár és 1969-ben fejezi be. A törlesztéssel történő sorolást minden év novemberében adják meg.

### Vitéz Réthy Béla nyitja meg vasárnap délből Éless István képzőművész kiállítását

Mint már jelentettük, Éless István festőművész december 19-től 27-ig gyűjteményes képzőművészeti kiállítást rendez a Kulturpalota nagytermében. A kiváló festőművész, aki képeivel a világ fővárosainak tárlatain is részt vett, legszebb képeit hozta el Békéscsabára. A képzőművészeti kiállítást holnap, vasárnap délből 12 órakor nyitja meg vitéz Réthy Béla. A képzőművész minden nap délelőtt 10 és 1, délután 3 és 7 óra között lesz nyitva.

#### Köszönetnyilvánítás

Mindazoknak ezúton mondunk hálás köszönetet, akik megjelentek felejtethetlen kisleányunknak, szeretett húgunknak

#### Emmuskánknek

temetésén és enyhíteték mély gyászunkat Isten vigasztaló kegyelméből való bizonyosságtévesztéssel.

Komlósi család

#### Köszönetnyilvánítás

Mindazoknak, akik felejtethetlen kisleányunk, testvérem

#### Icuka

temetésén megjelentek és soha el nem muló fájdalomukat enyhíteni igyekeztek, ezúton mondunk hálás köszönetet.

#### Szaszák Mátyas és családja

II., Gyóni Géza-utca 18

#### Nyitlter

E rovatban közölteket nem vállal felelősséget sem a szerkesztőség, sem a kiadóhivatal.

#### Óvás.

Ezúton figyelmeztetünk mindenkit, hogy fiainak, Darida Jánosnak, semmiféle adósságáért semmiféle felelősséget nem vállalok.

Darida György  
I., Bánát-utca 38 sz.

— Vonatfékezőt gázolt a vonat. Kecskeméten Malik János 52 éves vonatfékezőt a szolnoki vasúti átjárónál tolató tehervonat elütötte és halálra gázolta.

## Fontos közellátási kérdések a megyegyűlés előtt

Varga Gyulát és Kéler Jánost a törvényhatósági bizottság örökös tagjává választották

Minél több önálló kisegyzistenciát kell teremteni

Békés vármegye törvényhatósági bizottsága csütörtökön délelőtt, a közgyűlés után tartotta meg ez-évi utolsó rendes közgyűlését, Beliczey Miklós főispán elnöklétével.

A hosszú tárgysorozat első pontjaként az alispáni jelentéssel foglalkozott a megyegyűlés. Karácsony Andrást békési ref. elnök-lelkész szövege hozzátámasztotta az alispáni jelentéshez. Hangsúlyozta, hogy a megye egész népe elismeréssel adózik az egészségügy fejlesztése terén tapasztalt hatalmas munka iránt. A vármegye vezetőinek e téren kifejtett áldásos tevékenysége a legszebb és legjobb nemzetvédelmi munka. Van-e ellenzékek az országban, de ezek száma jelentősen megcsökken, ha az egészségügyi és szociális intézkedések folytatják eredménydús, áldásos működésüket.

A továbbiakban a fűzesgyarmati 300 katasztrális hold szétosztását tette szóvá. Valóban vagyontalan kisembereket tett önálló egyszintesekévé ez a földosztás. Tudja, hogy a nagybirtokra is szükség van, de úgy gondolja, hogy folytatni kell a kisbirtokos elemek szaporítását. Reális, megfogható dolgokra van szükség. A kisember akkor tudja igazán, mélyen szeretni a hazát, ha van egy kis földcskéje, vagy háza. Ezért kell folytatni az önálló kisegyzistenciák számának növelését.

Tóth István azt kérte, hogy a közellátási tisztviselőket is vizsgálják meg tekintetben, hogy nincsenek-e lezöttök fertőző beteg.

B. Szabó István országgyűlési képviselő volt a következő felszólaló. Beszéde elején megemlítette, ma dívat azt hangoztatni, hogy a mezőgazdaságnak, a gazdáknak nagyon jól megy a dolguk. Tudjuk, hogy ma kontrendszer van. Ha a gazda eleget tesz beszovalgatási kötelezettségének, annyi terménye marad, hogy magát és családját ellássa, nem is tudna feketézni, ha akarna sem. Vannak lelkiismeretlen emberek, akik a pontokba való beszovalgatás helyett feketéznek termékekkel. Ezeket nem szabad összekeverni a becsületes gazdákkal. Ezután megemlítette a zsírbeszovalgatást. Rámutatott arra, hogy aki 60-80 kg-os sertést vág le, az nem adhat be 4 kg, vagy ha a családtagok száma csak kettő, akkor 8 kg zsírt, mert akkor neki nem marad zsírja. Külön szóvá tette a gazdasági cselédek zsírelátásának problémáját. Felemlítette, hogy a beszovalgatott szarvasmarhák után ne szedik a tenyésztési és fedeztetési díjat. Végül a tanyaközpontok kérdésével foglalkozott. Nagy áldás lenne, ha a jegyrendszerrel kapcsolatos ügyek miatt a gazdáknak a községtől messze eső tanyacsoportból

nem kellene bemenniük a községházra, hanem kint a tanyacsoportban elintézhették ezeket a dolgukat a a gazdák.

Balogh Gábor kérte, hogy a tartósított hentesáruk készítését engedjék meg. Ezután a tüzelőanyag kérdését emlitette fel. Hangsúlyozta, mindenki nagy örömmel vette tudomásul a miniszter kijelentését, hogy az ország tüzelőanyagszükséglete biztosítva van. Sajnos azonban, a kitermelt tüzelőanyag nem érkezett még meg az Alföldre, sok helyen, sok embernek nincs még meg a tüzelőfája. Kérte a főispánt, járjon közbe, hogy a fa árát emeljék fel, mert szerinte csak így remélhető, hogy lesz mindenkinek fája.

Ezután az alispán válaszolt a felszólalásokra. Az egészségvédelemmel kapcsolatban kijelentette, hogy a tisztifőorvos kiadványban tájékoztatja majd a közvéleményt arról, hogy a vármegye milyen előkelő helyen áll egészségügyi tekintetben. Nagyon szeretné, ha másutt is olyan eredményt érhetne el a Közléleti Szövetkezet, mint Fűzesgyarmaton. A Szövetkezet minden egyes juttatottnak lovat, szerszámot, tehenet, kocát adott s akinek szüksége volt rá, az még élelmiszereket s jószágai részére takarmányt is kapott. A közellátásnál foglalkoztatottak egészségügyi vizsgálata helyénvalónak látszik. A tűzifakérdésben elhangzott felszólalásokra válaszolt ezután az alispán. Öszintén feltárta a helyzetet, kijelentve, számolni kell azzal, hogy a nehézségek legalábbis egy ideig még tovább tartanak. Az elosztás kérdése roppant nehéz, de ügyel arra, hogy Békés vármegyében senki ne kaphasson a másik hátrányára nagyobb mennyiségű tűzifát abból a készletből, ami a vármegyében van. Szerencse, hogy a szénzállítás kielégítő. Szinte nap-nap után érkezik 8-10 vagon szén a vármegyébe.

Beliczey Miklós főispán válaszolt ezt követően a felszólalóknak. A búzában a beszovalgatás a várakozásokat messzemenően túlhaladta s ezért őszintén köszönet illeti a gazdákat. Más a helyzet azonban a zsírbeszovalgatás terén. Elismeri, hogy igazságtalanság látszik abban, hogy 60-80 kg-os sertés után is annyi zsírt kell beadni, mint egy 200 kg-os után. A rendelet keretén belül kérni lehet illetékes helyen a méltányos elbánást, illetve a beszovalgatási mennyiség csökkentését. A szarvasmarhák váltásösszegének kivételénél a legigazságosabban igyekezzenek eljárni. A váltásösszeget azok kapják meg prémium képpen, akik szarvasmarhát beszovalgattak. A tartósított hentesáruk készítését nem engedélyezheti. A fakérdésben olyan akadályokkal állunk szemben, me-



Jé! Egy pillér!

Nosza, gyorsan kapjuk fel...  
Még ennél gyorsabban is pénzhez juthat! Vigye vissza a kereskedőhöz elhasznált TUNGSRAM KRYPTON lámpáit!



lyeket a háborús idők okoznak. Anynyit azonban kijelenthet, hogy az elosztás tekintetében a lehető legigazságosabban járnak el. Aki vétene a közösség ellen, az ellen szigorúan el kell járni.

A bizottság az alispán és főispán válasza után egyhangúlag elfogadta az alispáni jelentést.

A megyebizottság ezután Varga Gyulát, Gyula város ny. polgármesterét és Kéler János gyulai lakost, a MEP gyulai szervezetének elnökét a törvényhatósági bizottság örökös tagjává választotta meg.

Varga Gyula és Kéler János közvetlen szavakkal mondott köszönetet a kitüntetésért és a főispán meleg szavaiért. Kijelentették, hogy mindenkor a nemzet magasabb érdekeinek szem előtt tartásával fogják szolgálni a törvényhatósági bizottságban is Békés vármegyét és népét.

A közigazgatási bizottságban megüresedett öt tagsági helyre a következőket választották meg: dr. Bertóthy Károlyt, Harsányi Pált, vitéz Teplitzky Jánost, dr. Sebők Eleket és Csernus Mihályt.

A törvényhatósági bizottság dr. Hoffmann Károly vármegyei főügyészt, aki betöltötte 60-ik életévét

és így nyugalomba vonulhatna, visszatartotta állásában. Hoffmann Károly főügyész megköszönve a bizalmat, hangoztatta, ezután is arra törekszik, hogy ezt a megtisztelő bizalmat kiérdemlje.

A vármegyei és számvevőségi tisztviselők, kezelő- és segédszemélyzet, valamint az altisztek és ideiglenes munkaezők karácsonyi segélyének további egy hónapi törzsfizetéssel és családi pótlékkal való felemelését határozta el a törvényhatósági bizottság.

A vármegyei egészségházak, tbc-gondozók, nemibeteg gondozók létesítésére, átépítésére és a felszerelési tárgyak beszerzésére a közgyűlés az 1944. évre 15 ezer pengőt szavazott meg. A vármegye területén működő gyermekvédelmi szakrendelés 1944. évi támogatására 200 pengő segélyt szavaztak meg. Kimondta a törvényhatósági bizottság, hogy a gyopárosi üdülőház eladásából származó összegben Szováta községben villát vásárol.

Több kisebb ügy gyors lezárása után Beliczey Miklós főispán zárószavaival ért véget a törvényhatósági bizottság ezévi utolsó ülése.

## Svédország diplomáciai képviselőt nevez ki a londoni „csehszlovák” kormányhoz?

Stockholm, dec. 18.

Jólétesült körökben úgy tudják, hogy Svédország a közeljövőben diplomáciai képviselőt nevez ki a londoni „csehszlovák” és a londoni belga kormányhoz. A londoni holland kormány mel-

lett működő követet, aki elérte a korhatárt, visszahívják s helyébe mást neveznek ki.

— Ezen a héten a Réthy és a Thörsz gyógyszerész tart éjjeli szolgálatot.

### Pontbeszovalgatásra állandóan vásárolok sertéseket!

Kérem a gazdákat, hogy a sertésbejelentéskor gazdakönyvüket hozzák magukkal. Tisztelettel

**özv. Takács Elemérné**  
kijelölt körzeti sertés-kereskedő  
Andrássy-út 49

Arcképes igazolvány száma: 1978 XL

Telefon 650

## A HEGYKÖZSÉG KÖZLEMÉNYE

A mikróbás föld.

(4. közlemény.)

A zárt helyen elkészített oltófölddel kevert komposzt, vagyis a mikróbás föld pepinéria arra szolgál, hogy vele beolthassuk azt a komposztteveget, amellyel magát a szántóföldet, vagy a kert talaját fogjuk beoltani. Minthogy ez a beoltási művelet természetesen már kint a szabadban történik, emiatt a mikróbás földet a beoltandó földterület szélén helyezük el s ide hordjuk ki az oltóanyag szaporítására szolgáló nyers, beolttatlan komposzt anyagát is.

Egy hold föld beoltására egy köbméter mikróbás földet számítunk; ha magát a komposztteveget pedig egy méter magasra építjük, akkor minden egy hold földnek megfelelően egy négyzetméter területet kell számítani a komposztteleg részére, 20 hold beoltásához tehát olyan nagy komposztteveget kell építeni, melynek alapja például 4 méter széles és 5 méter hosszú.

A kész komposztteleg érés közben összeesik, térfogata megapad. Ennek fogva kezdetben magasabbra kell rakni, mint aminő magasságot a beeredés után számítunk, ezért a komposztot rendszeresen 120 cm magasra rakjuk fel, mely érés közben aztán 100 cm-re, vagy 90 cm-re száll alá.

A szántóföld beoltására való mikróbás földteveget szintén úgy építjük fel, mint az oltóföld ágyasát építettük, a nagy komposztteveget legcélszerűbb a megtrágyázandó tábla szélén elhelyezni, hogy a táblán való elterítés minél könnyebben legyen végrehajtható.

Az új komposztteleg készítésekor először kitűzzük a teleg helyét, azután a kétféle komposztból és a márgából apró, de egyenlő nagyságú kupacokat rakunk kétfelől a felépítendő komposztteleg helyének két szélén. A kisímitott és lesabolt szérű egyik oldalán a már beoltott komposztból, vagyis a mikróbás földből álló kupac s mellette egy félakkora nagyságú márgakupac, a másik oldalán pedig a mikróbás föld kupacával szemközt a még beolttatlan nyers komposztból rakott három kupac. A kupacok persze a kitűzött teleg szélén belül állanak, a lesabolt és lesímitott területeken. A kupacok olyan arányban állanak, aminő arányban a keverés történik; nevezetesen egy kupac mikróbás földre esik 3 kupac nyers, beolttatlan komposzt és egy félkupac márga.

Ha a felrakást két ember végzi, akkor a munka lassan bár, de nagyon egyenletesen halad s a keverés lehetőséghez képest tökéletes lesz. Előbb az első munkás a beolttatlan komposztból terít le két lapáttal, erre a második munkás ráterít egy lapát mikróbás földet s azután megint az első munkás terít rá egy lapát nyers komposztot s erre a második munkás behint az egészet márgával, de csak úgy, mintha be akarná az egészet cukrozni. A márgából csak annyit kell rászórni, hogy a beszórás a keverés színén éppen csak hogy meglássék. A komposzt sötét színű, a márga meg világossárga, vagy fehérszínű s ezért jól meglátszik, ha a komposztot behintjük vele. A munkások könnyen megtanulhatják a válogatva való lapátolást s a háromféle anyagot úgy felrakni, hogy a keverés tökéletes legyen.

(Folytatjuk.)

# A Hörösvidék

terjedelmes karácsonyi száma december 24-én már a kora délutáni órákban mindenütt kapható

Az ünnepi szám ára 24 fillér

Hirdetéseket december 24-én délelőtt 10 óráig vesz fel a Kiadóhivatal

Ma, szombaton este 7 órakor:

## Török Erzsébet dalestje a Városi Színházban

Az Auróra Kör ma, szombaton este ismét hangversenyt rendez a Városi Színházban. Ezúttal Török Erzsébet énekművésznőt üdvözölhetjük a Városi Színház színpadán. A kiváló énekművésznő, akit Marczali Gabriella kísér zongorán, többek között Kodály és Bartók által feldol-

gozott magyar dalokat is énekel. Ezenkívül Grétry, Händel, D. Sarri és Durante dalok is szerepelnek a gazdag, nagyon szép, jól összeállított műsoron.

A tiszta művészi élményt ígérő hangverseny pontosan este 7 órakor kezdődik.

Eltűnő magyar árnyak nyomában...

## Bismarck magyar barátja...

Erdekes, hogy egyes történelmi szereplők élete milyen hiányosan maradt meg a mai ember emlékezetében. Elettük egy részét mindenki ismeri. Másik részéről azonban sokszor senki sem tud. Iskolapéldája a téves történelmi értékelésnek Klapka György tábornok esete is, akiről mindenki tudja, milyen vitéz honvédegenerális volt 1848-ban, de már jóformán alig tudják, milyen jelentős politikai szerepet játszott hosszú évtizedekig: 1849-től 1892-ig. Ha Klapka és Bismarck tervei sikerültek volna, egész másképp alakulhatott volna nemcsak Magyarország, de az egész Dunamedence történelme.

Klapka György egész élete csupa szélsőség és ellentét volt. Polgári sorban álló családból származott. Minden vágya az udvar, a testőrség elérése volt. Apja, Klapka József szegény ember volt élete elején. Később jobb módra tett szert és polgármester lett belőle. Csakhamar nemeslevelet szerzett magának s így fia előtt nyitva állt az udvarba vezető út. Még alig száradt meg a tinta

Klapkaék újsütetű nemesi levelén, Klapka György már Bécsben hordja a nemesi párduckacagányt. Tűzér, majd »bombász« lett: így nevezték akkoriban a nehéz tüzérség egy részét, vágul is, mint fiatal tiszt, valamivel 1848 előtt nyugdíjba ment.

Klapka negyvennyolcas szereplése közismert. Az első perctől kezdve Kossuth zászlaja alá állott. Háromszor megverte — már mint magasrangú hadseregpáncsnok — Schlick osztrák generális. Később Kossuth hadügyminisztere lett és Komáromnál, Haynau előtt, mint utolsó honvéd tette le a fegyvert. Azután Törökországban, majd Svájcban, végül Londonban élt. Bismarck és Garibaldi terve akkoriban az volt, hogy az osztrák császárságot belülről és kívülről egyszerre robbantják fel. Ehhez kellett az olaszországi magyar légió és Klapka szervezőtehetsége. Mig Itáliában Türr és Tüköry szervezkedtek, Bismarck különös bizalmasa Klapka tábornok lett. Moldován át fegyvereket csempészték be az országba, idehaza pedig egy Al-

## Savanyítóüzemi kádak, tölgyszekrények és használt búkka transporthordók eladók

Ügynököt díjazunk Érdeklődni  
Ada, Postafiók 2

másy nevű földbirtokos szervezte meg a honvédeket. Nedeczky nevű társa vitte a hirt Kossuthnak Olaszországba: jöhetnek a fegyverek Itáliából is. Azonban a fegyvereket rosszul csomagolták. Így a rendőrség rájött a dologra: az összerakottakat elfogták és súlyosan el is ütétek őket.

Klapka továbbra is összeköttetésben állott Londonból és Genéből Bismarckkal. Bismarck tudta, hogy előbb-utóbb le kell számolnia a Habsburgok hatalmával, ha Poroszország vezető szerepét biztosítani akarja. Bismarck Ottó előbb az északi dán szomszédot intézte el rövid háborúban, majd Béccsel kezdett terveiben foglalkozni. Emlékrataiban bőven megírja: milyen tervei voltak Magyarországgal és a Klapka-légióval. Járt is Budapesten, sőt pár szót még magyarul is megtanult.

Amikor azután Olaszországban sehogyssem akartak előbbre jutni a magyar légió ügye s Kossuth is egyre reménytelenebb lett, — a magyar emigránsok már csak Poroszország felé tekintettek. Bismarck és Klapka nagy reményeket szőttek, egyszerre akarták Ausztriát megtámadni. De nem így lett. Elkövetkezett 1866 és Ausztria Königrátnél mindjárt a háború kezdetén döntő békét kért: a magyar felkelésre tehát már nem volt szüksége Poroszországnak.

Ilyen körülmények között Klapka is kemény leveleket váltott Kossuthkal. Később, a kiegyezés után, hazajött és Budapesten telepedett le. Ferenc József amnesztiát adott neki. Bismarck egykori barátja feladva a reménytelen harcot, a kiegyezés mellé állt és még országgyűlési képviselőséget is vállalt. Illava választotta meg követének az egykori negyvennyolcas hadügyminiszter Csensben, békességben halt meg, 1892-ben. »Emlékeimből« című életrajza egy bölcs ember élettapasztalatait tárja fel előttünk.

Kerekesházy József

Sürgősen eladó földingatlanok:  
Békési határban

4 kishold tanyanélkül a Dec-dűlőben, 32 kishold tanyával, 13, 15 kishold tanyanélkül Megyeren.

Vésztői határban

12 magyar hold tanyanélkül.

Körösladányi határban

50 magyar hold tanyanélkül, 46 és 76 magyar hold tanyával.

Bővebbet: HOLLÓSY ingatlan-irodában BÉKÉS (Telefon 48 sz.)

Erzsébet Filmszínház

Kiosztóhely Telefon 662

December 18-án, szombaton fél 6, fél 8, 19 óra, vasárnap fél 2, fél 4, fél 6, fél 8, 20 óra, hétfőn fél 6 és fél 8 óra kezdettel

EMBEREK  
A HAVASON

Főszereplők: Szellay Alice, Görbe János, Bihary József és Maklary Z.

Magyar világhíradó!

## GAZDÁK FIGYELMÉBE!

Értesítjük a gazdaközöniséget, hogy az intézetünknel beszolgáltatott lenmag és szójabab után járó

## lenpogácsa és szójadara erőtakarmány

megérkezett. Kérjük az illetékeseket, hogy az átvétel ügyében bennünket a délelőtti hivatalos órák alatt felkeresni szíveskedjenek.

Békésmegyei Kereskedelmi Bank Rt

mint a Futura főbizományosa, Szent István-tér 3

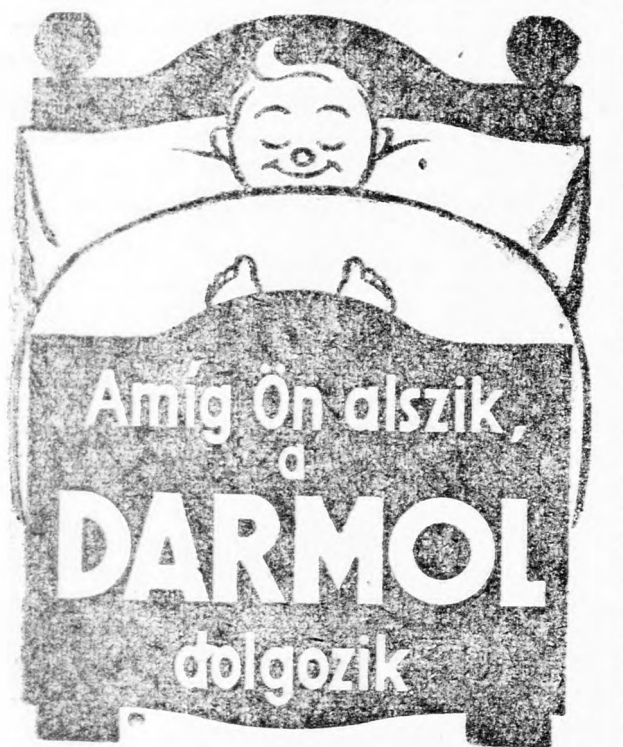
**Van-e plátói szerelem?** Erről a kérdéssel szól **Szili Leontin** szép és izgalmas új regénye a

# Majdnem szerelem

12 oldalas regény ára fizve 28.—, kötve 34.— pengő. A Fővárosi Könyvtár (Budapest, VI., Lovag-utca 18) portómentesen küldi.

## Fővárosi művészek a NMK műsoros estjén

Mint már jelentettük, a NMK Kereskedelmi Alkalmazottak Szakszövetsége karácsony két napján, mégpedig december 25-én délután háromnegyed 4 és háromnegyed 7, december 26-án pedig háromnegyed 7 órakor karácsonyi művészest rendez a Városi Színházban. Az esten fővárosi művészek szerepelnek. Tiszay Magda operaénekesnő, Szabó Tibor operaénekes, Pálos István előadóművész, Jakab István előadóművész, Szűcs Viola színművésznő és Csenkó János humorista mellett Rajcsányi Adrient, a rádió gyermekművészt és Katyori Ernő gyermekművészt is láthatjuk ezalkalommal. Az előadásokon Orosz Károly, a NMK országos titkára konferál és szerepel a leventezzenekar, továbbá a Kóte Elemér cigányzenekara is. A nagy érdeklődésre való tekintettel jegyeket ajánlatos előre beszerezni. Jegyelővételt a Stühmer cukorkáüzletben.



## VARRÓGÉPEK

szakszerű javítását vállalom, hívásra házhoz megyek. Varrógépaalkatrészek és finom csontolaj kapható.

## MICHNAY MIHÁLY

műszerész, Földvári utca 37. Piaci napokon Sipka órák előtt.

## Olcsó ágytoll!

Tarka fosztanivaló 1.— pengő, jobb puha ágytoll 1.90 pengő, sokkal jobb 3.80 Szürke vegyes 7.— és 9.— pengő. Fehér fosztott pehelyes 17.—, 20.— és 25.— P. Szálítja 5 kg-os csomagolásban postán utánvéttel házhoz. Kérjük, a Békéscsaba Ágytollgyártó Rt. címére küldje meg a megrendelést. Békéscsaba, Brassó utca 26

## Kellemes szórakozást

nyújt mindenkinek a képes **Vasárnapi Ujság**. Színes kiállítás, gazdag tartalma és ára csak 20 fillér. Kérjen minden szombat és vasárnap a **Vasárnapi Ujságot**. Terjeszti a Turul Keresztény Sajtóiroda és árusítja. Ne felejtse, a **Vasárnapi Ujság** című képes lap ára csak 20 fillér!

## Minisztertanácsot tartott az olasz nemzeti köztársasági kormány

Róma, dec. 18. Mussolini elnökletével az olasz nemzeti köztársasági kormány minisztertanácsot tartott. Elha-

tározták, hogy egybehívják a törvényhozói gyűlést, mely véglegesen megállapítja az alkotmányt.

## Zöld erdő pázsitján...

— Énekel egy kisleányka a Körösparton. A gáton tart hazafelé. Nem egyedül tapossa a sarat, mellette egy másik lányka igyekszik. Az iskolából jöttek, késő-délután van, sötétedik s kőd ereszkedik alá. A gyermek egyre jobban távolodnak a várostól, melynek lámpái kintlódva bírkóznak a leszálló sötétséggel és a köddel. Ők ketten vissza se néznek a városra, mennek, mennek előre, gyűrik a sarat s az egyik rendületlenül énekel: Zöld erdő pázsitján szép rubintos hintó... A másik, aki nyulánk, vékony, Madonna-arcú s eddig hallgatott, most közbeszólt.

— Nem jól mondod, nem úgy van.

— Nem úgy van? — lepődik meg a kisebbik. — Nem jól énekelem?

— Jól énekel, de így van: Zöld erdő pázsitján egy rubintos hintó.

— Én is úgy énekeltem.

— Dehogy. Űt azt mondtad, hogy szép rubintos hintó, pedig egy rubintos hintó.

— Amaz sem enged vélt igazából.

— De bizony így van, hogy szép rubintos hintó.

Vitába szállnak. Megállnak, éppen egy öreg, korhadt, sok vihart átélt fűzfa mellett, melynek törzse, mint az emberarc a mély, fájdalmas seb forradását, most is őrzi egy nagy égháború s egy borzalmas villámcsapás már halványuló emlékét.

Párperces, de minden szenvedélytől mentes vita következik. Szép rubintos hintó, vagy egy rubintos hintó?

Ez ebben a pillanatban a kérdés a békéscsabai körgáton, a Nagyréthben, két 6-7 éves leányka számára.

Milyen édesek, ahogy vitakoznak.

Párszáz méterrel odébb, túl a gáton, jobbra és balra egyaránt házak sorakoznak egymás mellett. Távolabb, mind a négy égtáj felé, ismét házak és házak,

tanyák és tanyák, utcák, gyarak, köves utak és kövezetlenek, gépek, mellettük verejtékező emberek és problémák, problémák, problémák...

Ha a nagyréti földekre nézek, önkéntelenül is eszembe jut, hogy itt esztendőkön át víz állt, víz mosta el a gazdák reményességét, ha a városra gondolkok, sok hasonlóan komor képet is vetít elém az emlékezet.

Nem, nem akarok most semmerre nézni, látni, semmi mást hallani, csak ezt a két drága gyermeket, akiknek az most a legnagyobb kérdésük (Istenem, be szép probléma), hogy zöld erdő pázsitján egy, vagy szép rubintos hintó áll-e?

Miért, miért nem, úgy tűnik nekem, mintha a vén fűzfa, melyek a Körösben egyre apadó vizet nézték elszomorodva, most megfordulnak s ők is boldog, örömteljes lázban figyelik a két lánykát.

Szép rubintos, vagy egy rubintos hintó?

— Lehet, hogy szép rubintos hintó volt ott, de csak egy volt. Egyetlen egy — mondja a Madonna-arcú.

— Az lehet, hogy egy volt, de az szép volt — enged a másik is.

— Azt nem mondtam, hogy nem volt szép. Biztosan nagyon szép lehetett — mondja áhítattal a Madonna-arcú. — Tudod mit, énekeljük először úgy, hogy egy rubintos hintó, azután úgy, hogy szép rubintos hintó.

— Jó.

És már énekelik is: Zöld erdő pázsitján egy rubintos hintó...

Zeng a dal a gyermekszívek-ből. Az öreg fűzfa fűjűk finoman, halkán a basszust. Magam beleülök abba az egy, de nagyon szép rubintos hintóba s repülök vele oda, ahová ennek a két nagyréti gyermeknek a képele, lelke viszi s úgy látom, hogy amerre száll, repül a hintó, oszlik a kőd, oszlatja a két lányka szeméből a sötétségen át is jelém ragyogó nap. Sz.

## A háromezredik felszállás előtt...

**A Békésvármegyei Repülő Egyesület eredményes munkát fejt ki a haderőn kívüli repülőképzés terén — állapította meg a vármegye alispánja**

Vitéz dr sarkadi Márki Barna alispán jelentésében többek között a Békésvármegyei Repülő Egyesület munkásságával is foglalkozott. Az egyesület értékes, nemzeti szempontból is nagyjelentőségű tevékenységével kapcsolatban a következőket állapította meg a megye alispánja:

Az 1939. évben alakult Békésvármegyei Cserkészrepülők Egyesülete és a békéscsabai MOVE Sportrepülő Szakszövetségének kézfogásából alakult Békésvármegyei Repülő Egyesület, mint a Horthy Miklós Nemzeti Repülő Alap haderőn kívüli motornélküli repülőképző kerete a fo-

lyó év július hó 1-én kezdte meg gyakorlati működését.

Ma már a háromezredik felszállás felé közelednek s az elsőfokú vizsgát, az »A« vizsgát, valamennyien, a II. fokú, a »B« vizsga fokozatát pedig a növendékek fele elérte, sőt egy »C« vizsgát és egy csőrölőkezelői vizsgát is produkáltak. Ez az eredmény országos viszonylatban is kiváló. A kedvező időjárás és a hosszú iskolai szünet megengedte, hogy két háromhetes repülőalapi táborozást és egy kéthetes sportrepülő táborozást tarthassanak, úgy, hogy az idén először gépbe ült 15-16 éves diákok már 150-200 méter magasságban repülnek önállóan egyszemélyes motornélküli gépeiken.

A közel háromezer felszállás alatt a legkisebb testi sérülés sem történt. A zombékos talajra visszavezethetően mindössze 4 kisebb repülőgépsérülés történt, melyeket az egyesület műhelyében kijavítottak. Egy törzstörést repülőgépgyárban javítanak.

A törvényhatóság és a megye városai, községei és hazafias közönsége támogatásával megindult vármegyei repülőtelep tehát eredményesen végzi a haderőn kívüli repülőképzés ma annyira fontos munkáját a kiváló békésmegyei pilóta-anyag nevelése útján.

Biztató jelnek mutatkozik ez a tény vármegyénknek a légiközlekedési hálózatba való mielőbbi bekapcsolódása felé.

**Téli autótélszerezések**  
**AUTÓ TRAKTOR**  
**alkatrészek**  
**golyóscsapágyak**  
**szerszámok**  
**ifj. SUHAJDA** műszaki üzletben  
Békéscsaba, Andrassy-út 38.  
Telefon 464

## Mi ujság a budapesti élelmiszer-nagyvásártelepen?

A Magyar Vidéki Sajtótudósító fővárosi jelentése szerint december 10 től 16 ig az élő- és vágottbaromfi piacon az árak nem változtak. A tojáspiacon a legmagasabb hatóság árak voltak érvényben. A zöltség- és fűzelék piacán a sütőtök ára 5, a sóska ára 50, a paraj ára pedig 120 fillérrel csökkent, viszont a leveles karfiol ára 20, a kalarábé ára 30, a tisztított karfiol ára pedig 40 fillérrel emelkedett kilónként. A gyümölcspiacon a nemes fajtájú alma ára 60 fillérrel csökkent, viszont a szőlő ára 10, a közönséges fajtájú alma ára 20, a hazai gesztenye ára pedig 100 fillérrel emelkedett kilónként.

Mezőmgyer község előljárósága megvételre keres kisebb

## páncél-szekrényt

Ajánlatokat levélben kérünk

# FERENC JÓZSEF KESERŰVIZ

**Az Árpád Fürdő  
fürdési időrendje  
karácsony  
hetében:**

Gőzfürdő férfiak részére: kedd  
egész nap és csütörtökön délelőtt.  
Nők részére: szerdán egész nap,  
csütörtökön délután és pénteken  
egész nap.

**Ünnepekre, disznótorokra  
legelősebben jó**

## bort

a Homoki Hegyvidéki Bor-  
termelők Szövetkezetében  
vegyünk. Hunyadi-tér,  
csirkepiac.

### Karácsonyra

és minden alkalomra legszebb  
és legtartósabb ajándék a szép

## olaj- festmény

Szentképek nagy választékban  
kaphatók BODORIK üvegező  
és képkeretezőnél, Andrássy út  
44 szám alatt (Hannasz-ház.)

## Fatelep házzal

együtt, 4000 kg os hőmér-  
leggel más vállalkozás miatt  
**eladó.**

CÍM A KIADÓBAN.

### A KÖRÖSVIDÉK KARÁCSONYI KÖNYVUJDONSÁGAI:

- Witéz Somogyváry Gyula: A ka-  
tonacsillag megfordul. (I—II.  
kötet.) Füzve 22.—, kötve 34.—
- Kosztolányi Dezső: Novellái.  
I—II. kötet. Kötve 42.—
- Heményik Zsigmond: Pernam-  
bucói éjszaka. Füzve 10.—  
Kötve 15.—
- John Steinbeck: Egerek és  
emberek. Kötve 18.—
- Karinthy Frigyes: Két hajó.  
Kötve 14.—
- Horváth Béla: Nyugati szél.  
Kötve 17.—
- Nagy Méda: Nagy magyar írók  
regényes életrajza. 3.60
- Kaffka Margit versei. Kötve 12.—
- Wesselényi Miklós: Félúton.  
Kötve 12.80
- Berzsenyi Dániel minden mun-  
kája. Kötve 24.—
- Hemvas Béla: A láthatatlan  
történet. Füzve 10.—
- Tatay Sándor: Csipke. Füzve 4.20
- Jean Guéhenno: A nagyvenéves  
férfi naplója. Füzve 10.80
- Jean Girardoux: Sellő. Füzve 5.60

# S P O R T

## Fiatal játékosokkal jön a KAC Békéscsabára

Vasárnap délután fél 2 órakor:

**Kolozsvári AC—CsAK Magyar Kupa-  
mérkőzés a Réthy-utcai sporttelepen**

A Magyar Kupamérkőzések során — mint az ismeretes — a Csabai Athletikai Klub ellenfele folyó hó 19-én, vasárnap a Kolozsvári Athletikai Club csapata lesz. A nagy mérkőzés iránt érthetően nagy az érdeklődés, hiszen a KAC a NB I. 3-ik helyén végzett az őszi idényben. A KAC-ot láttuk már Békéscsabán, az akkori KAC és a mostani között óriási különbség van. Mióta Opató Zoltán, az egykori magyar válogatott csatár a KAC edzője, azóta az erdélyi együttes az elsők közé került s mind játéktudás, mind csapatmunka és lelkesedés tekintetében egyike a legjobb magyar labdarúgócsapatoknak. A KAC a csabai mérkőzésen több fiatal tehetséget szerepeltet. A csapat összeállítása valószínűleg ez lesz: Márki — Harmathy, Vass — Páll, Demeter, Csákány — Farkas, Kovács, Kerekes, Bokor, Beke.

A CsAK összeállítása — reméljük — nem változik, tehát ez

a tizenegy lép a pályára: Veres — Hartl, Uhrin I. — Kokavecz, Békésczy, Marik — Simon, Uhrin II., Bogdány, Vrányis, Salát.

Természetes, hogy a mérkőzés esélyese a KAC. A két csapatot össze sem lehet hasonlítani, hiszen a KAC a NB I. ben, a CsAK a NB III. ban játszik. Ez azonban nem jelenti azt, hogy a CsAK ne lehetne méltó ellenfél. A KAC győzelme nem vitás, az azonban a CsAK-tól függ, hogy ez a győzelem milyen arányú lesz. Ha a csabai csapat megzavarodik, akkor 7—8 gólt is kaphat, ha azonban nyugodtan, idegesség, lámpaláz nélkül játszik, ha nem is teheti kétségbe a vendégek diadalát, tisztes eredményt érhet el.

Mi a mai CsAK-ot képesek tartjuk arra, hogy a NB I. 3-ik helyezettjétől sem kap 3—4 gólnál többet. Ez már tisztes eredmény lenne.

Mi 4:1-es KAC győzelmet jósolunk.

## Apróhirdetések

### Hirdetőinkhez!

Karácsonyi számunkba szánt hirdetések már hétfőtől feladhatók. Hirdetéseket **december 24-én 10 óráig vesszünk fel.** Karácsonyi számunk december 24-én már a kora délutáni órákban kapható.

**Könyvet vegyen karácsonyra.** Óriási választék. Olcsó árak. **Könyvesbolt-Antikvárium, Haan-utca 1 szám**

Drótkerítés (50 méter hosszú) eladó Ór-  
utca MÁV I. 4

Gyermeksportkocsit, kifogástalan áll-  
apotbanlévőt megvételre keresek. Cím a  
kiadóban

Dokrócnakvaló fonál és 3 db ágylepedő  
eladó Kazinczi-utca 29

Jókarbanlevő Singer varrógép eladó V,  
Rákóczi E.-út 77

V, Tómpa-utca 2 számú ház sürgősen  
eladó

**Gyönyörű szép ifjúsági köny-  
vek, dísz-orozatok, földrajzi, történelmi  
és szépirodalmi művek olcsó árban ka-  
phatók. Könyvesbolt-Antikvá-  
rium, Haan-utca 1**

**Nagy háziponyva eladó.** V, 101. es-  
utca 7

**Kovácssegédek et felveszek.** Somo-  
gyi Gyula kovácsmester. II, Rákóczi Fe-  
renc u. 121

**Boldog házasság kincset ér.** Orosházi  
Kincses leánykérő mindenkinél olyan  
házasfarszt komendál, amilyet esze,  
szeme, szíve kíván

1—3 éves német juhász, magyar komon-  
dor, magasanövésű puli és kuvasz kutyá-  
kat vesz a 19/1. zlj. gazdasági hivatala.  
Átvétel a laktanyában f. hó 20-tól 22-ig  
(hétfőtől szerdáig) 10—12 óra között

12 liter bort, esetleg trágnyát adnék 1  
kocsi szalmáért. Újkígyós, cseretelep  
első tanya 13 szám, 4 km-nél

**Magyar német könyvesbolt,**  
moderna és klasszikus művek néhány  
pengőért kaphatók. **Könyvesbolt-  
Antikvárium, Haan-utca 1**

Hűszéves nevelt lányomat harminchol-  
das tanyásbirtokkal férjhezadnám. Meg-  
bizottam Kincses leánykérő, Orosháza

Asztalparherdt eladó vagy kályháért  
cserélhető Ády Endre-u. 28

Középtermetű alighasznált finom fekete  
férfi télikabát eladó Árpád-sor 16, föld-  
szint

Konvenció bérest, felveszek. Jelentke-  
zés Zupán-maior Újkígyós, vagy Békés-  
csaba, I. Kastély-utca 16

Egy jókarbanlevő varrógép eladó Lud-  
vig-utca 40

**Új idők, Magyar Úrlászonnyok  
Lapja egy darab 20 fillér.** Min-  
den mennyiségben kapható. **Könyves-  
bolt Antikvárium, Haan-utca 1**  
szám alatt

Zongora, Buchman-gyártmányú, kifogés-  
talan állapotban eladó. Roseth Jenő,  
Vésztő

Női fekete kabát középtermetű eladó  
Arany u. 18

Ügyes fiú asztalosstanulónak felvétetik  
jó fizetéssel Degró-u. 16

Nagyfajta falgunárok eladók. IV,  
Telcki u. 13

Eladó Eternit-pala, kerítésdrót, szecska-  
vágs, mindenféle gazdasági szerzesám.  
Bővebbet Gubicza Iroda, Andrássy út

Negyedest keresek 50 holdra azonnalra,  
Gyalui úton az iskola melletti tanyára  
Siórét 72

**ÁRPÁD Filmszínház** Előadások: hétköznap fél 6, fél 8,  
vasárnap fél 2, fél 4, fél 6, fél 8 órakor.

**Szombati  
Vasárnap  
Hétfő**

# KERESZTÚTON

Tolnay Klóri, Ajtay Andor, Somlay Artur, Perényi L.

**Állandóan veszek könyveket,  
értékes magánkönyvtárakat,  
folyóiratokat, helyeggyűjte-  
ményeket. Könyvesbolt-Antikvá-  
rium, Haan-utca 1**

100 méter fűskés huzal, 2 db kemence-  
száj vasajtó, 1 db új kombinált kenyha-  
szekrény eladó Klebelsberg-út 22

Konvenció bérest felveszek január 1-re  
Soprony 727 tanyaszám, Lipcsei Pál

Egy flastechén és egy közlekedési telen  
eladó Soprony 316/1 tanyaszám, Viczián  
Györgynél

Fekete télikabát eladó. Cím: Áchim C.  
András-utca 3

„Horex” 1942-es típus 350 km<sup>3</sup> lábkap-  
csolás, felülzelepleit, majdnem új álla-  
potban, 9000 pengő. Békési Árpád, Ceg-  
léd, Kossuth-tér 9

Többféle bútor és ablak eladó Pilsudsz-  
utca 1

Eladó 2 db Racka kos birka. Áchim C.  
András u. 23

Jókarbanlevő férfi télikabát középter-  
metre eladó. Mészáros János bankka-  
tisztánál, Andrássy-út 14

Bárány eladó Gábor Áron-u. 13/1

Fényképezőgép eladó. Cím a kiadóban

Keresek bejárót, vagy állandót. Hasa-  
nokát veszek. Áchim-u. 29

5 kishold I. osztályú szántóföld AEGV  
állomáshoz közel egy vagy két tagban  
eladó. Felvilágosítást nyújt dr. Faerber  
Viktor ügyvéd, Beliczey-u. 2

12 személyes, új damaszt abrosz, por-  
cellán étkészlet, disznóvágáshoz asztal  
és vaskályha eladó. Cím a kiadóban

**Egyesületek, gazdakörök, kös-  
csönkönyvtárak, könyvedve-  
lők legelősebb beszerzési for-  
rása Könyvesbolt-Antikvá-  
rium, Haan-utca 1**

**Sertésvágást vállalom, vastag belet  
adok.** I. Korossy László-utca 11 (volt  
Cél utca)

Kerékpár jó gumikkal és egy tárgocsa  
eladó IV, Batassa-u. 11/1

Alighasznált suba eladó V, Győri-u. 50

**Magyar Futár, Hépes Krónika,  
Sígánál, Vasárnapi Újság,** min-  
denn kapható a TURUL Keresztény  
Sajtóiroda elárulójánál.

**125 km motorkerékpár** kifo-  
gástalan állapotban, prima gumikkal sür-  
gősen eladó. Vasvári-utca 8

Üres cipőkrémes dobozokat ve-  
szek. Ginszler börtület, Andrássy-út 41  
Elveszett vasárnap este lakféhér korál-  
kőves fülgő. Kérem a megtalálót visye  
Jókai utca 6 alól, hol jutalom kap

Önállóan főző komoly nőt keres há-  
tartás vezetésére 45 évig dr. Pálka Lajos  
szanatórium Orosháza, Tancsics M.  
utca 5

Használt ruhát veszek üzletemben, Hal-  
mainé, Verbőczy-utca. (Hatósági hűs-  
székkel szemben)

Ócska-cipőket veszek, javítva ócska ci-  
pők kaphatók I, Klapka-utca 9

VI, Nagyváradi-utca 16 számú ház el-  
adó

Gyalán, báró Wenckheim Béla-utca 11  
számú ház (Komióval szemben) eladó.  
Üzletháznak alkalmas. Értekezni ugyan-  
ott

Cukrászegédek keresek 1—2 éves gyar-  
korlással azonnali belépésre. Csapó cuk-  
rász, Püspökladány

Eladó Nagyrében gyulai kövesút mel-  
lett 862 négyszögöl szántó. Érdeklődni  
Batthyány-u. 8 vasárnapokon

Konvenció bérest keresek január 1-re.  
Érdeklődni Perényi-utca 22

**DKW Meister** elsőkézből, húszezett  
fuott, 5 drb la gumival, Front Normal  
elsőkézből, óstezet ment, gumi nélkül,  
mindkettő E-bert nélkül eladó. Szabó  
Hódmezővásárhely, Pósfafók 24

Fűszerüzletberendezés eladó. Cím a ki-  
adóban

Gyermekjátékvonat villanybkapcsol-  
ható, üzempes eladó. Trnovszky, Ba-  
ross utca 19

Eladó 2 darab 4 hónapos süldő V, II,  
Rákóczi Ferenc-út 126

Ház-spárt lakással és fizetéssel ház-  
mesternek keresek Jókai-u. 5

## HÍREK

\* **Eljegyzés.** Regös Olga (Békéscsaba) és Brózik Gusztáv mezőgazd. középisk. tanár (Békéscsaba) f. hó 15-én tartották eljegyzésüket.

\* **Eljegyzés.** Mitykó Máriát eljegyezte Kazár András.

— **Üzenet a fronttól.** A F. 773 tábori postaszámon Rusznák György békéscsabai honvéd boldog és kellemes karácsonyi ünnepeket kíván minden hozzátartozójának, rokonainak és ismerőseinek. Egészséges és leveleket vár.

— **Ami a családot rombolja** címmel az Akció Katolika rendezésében vasárnap délután fél 4 órai kezdettel előadást tart a Katolikus Kulturházban Arató György főkaplán és Bajji Gergely. Minden érdeklődőt szívesen lát a vezetőség.

— **Halálozás.** Sztraka Bella 75 éves korában pénteken este Békéscsabán elhunyt. A városunkban jólismert és köztiszteletben álló idős úrnő halála széles körökben kelt őszinte, nagy részvétet. Temetése f. hó 19-én, vasárnap délután 3 órakor lesz a r. kath. egyház szertartása szerint az Irányi-utca 4 szám alatti gyűzőházban. A felsővégi temetőben levő családi sírboltban helyezik örök nyugalomra. Az elhunytban dr. Tarján Tibor békéscsabai ügyvéd édestestvérét gyászolja.

\* **Orvosi hír.** Bevonulás miatt dr. Varga Géza fül-orr-gyógyász és sebészszakorvos rendelése szünetel. Helyettesei: dr. Gaszner László és dr. Loránt Lajos orvosok.

— **Adventi délután.** A Békéscsabai Evang. Melancthon Kör f. hó 19-én, vasárnap délután 5 órakor az evang. egyházközség tanácstermében az árvakkal karöltve műsoros vallásos délutánt tart. Beszédet mond Huszák József vallásosító lelkész. Belépődíj nincs, az önkéntes offertórium az ev. árvaház karácsonyát szolgálja.

— **Köszönetszavak.** Néhai Hrabovszky Pál földbirtokos emlékére összevagy Hrabovszky Pálné és gyermekei (Kistabán-utca 16.) az Evangélikus Arvaházra 250 pengőt, az Ev. Aggokházára 250 pengőt, az Evangélikus Nőegylet Szeretetházára 250 pengőt, a békéscsabai hadbavonultak hozzátartozóinak felsegítésére 150 pengőt, a békéscsabai hadbavonultak hozzátartozóinak felsegítésére 100 pengőt, összesen 1000 pengőt adományoztak. — Ugyancsak néhai Hrabovszky Pál emlékére Kliment Z. Erzsébet (Kistabán-u. 24.) az Ev. Arvaházra 50 pengőt, az Ev. Aggokházára 50 pengőt, az Ev. Nőegylet Szeretetházára 50 pengőt, összesen 150 pengőt adományozott. Az adományokért hálás köszönetet mond a vezetőség.

— **A nemzetes asszonyok figyelmébe!** Közlök a nemzetes asszonyokkal, hogy karácsonyi összejöveteleik december 19-én, délután 3 órakor lesz a város háza nagytermében. Kérik a nemzetes asszonyokat, hogy csak ad tagjaikkal együtt jelenjenek meg az értekezleten.

\* **Orvosi hír.** Dr. Francziszczí Dániel orvos katonai szolgálatából hazatért és újból rendel. III, Jókai-utca 30. szám alatt

— **Adományozás.** Az ev. árvaház és az aggokháza karácsonyára N. N. 50. Kaczkó Mátyás 40, özv. Áchim Lászlóné 40, az ev. könyvkereskedés pedig 400 pengőt adományozott. Az adományokért ezúton mond hálás köszönetet a vezetőség.

## Hétlőn közgyűlést tart a Békésvármegyei Gazdasági Egyesület

A Békésvármegyei Gazdasági Egyesület — mint azt már jelentettük — f. hó 20-án, hétfőn délelőtt 11 órakor tartja évi rendes közgyűlését Békéscsaban, Ferenc József-téri székházában. A közgyűlés előtt délelőtt fél 11 órakor az igazgatóválasztmány ülésezik.

csaban, Ferenc József-téri székházában. A közgyűlés előtt délelőtt fél 11 órakor az igazgatóválasztmány ülésezik.

## VIRÁG BAGOLY

koszorúcsokor

ünnepekre, névnapokra és minden alkalomra

**BAGOLY** VIRÁG-SZALON  
Andrássy-út 4 szám alatt. Telefonszám: 499  
(azelőtt Anyai Kató virágszalonnak)

\* **Iparosok figyelmébe!** Bélés pótfutalványt 20, 21 én, faszén utalványt 20, 21 én ad ki az Iparfestület. Ezeket a napokon vasjegy nincs

— **Karácsonyfaünnepély az ev. szeretetházban.** A békéscsabai Ev. Nőegylet folyó hó 22-én, szerdán délután 3 órakor karácsonyfaünnepélyt tart a Teleki utcai szeretetházban, hogy ezzel is melegebbé, örömteljebbé tegye a szeretetház lakóinak karácsonyát. Az elnökség ezúton hívja meg szeretettel az ünnepélyre az egyesület tagjait. Kérik a tagokat, hogy a felajánlott egy-egy féle süteményt folyó hó 21-én délig mindenki juttassa el a szeretetházba.

— **Hirdetőknek.** Karácsonyi számunkba szánt hirdetések már feladhatók. Hirdetéseket december 24-én délelőtt 10 óráig veszünk fel. Karácsonyi számunk december 24-én már a kora délutáni órákban kapható.

— **Lopás.** Tóth Lajosné békéscsabai, Petőfi-utca 12 szám alatti lakos feljelentést tett a rendőrségen ismeretlen tettes ellen, aki az elmúlt éjjel ellopja lakása feljárójáról két darab csipkefüggönyét, amely szaradás végett volt kiterítve. A rendőrség a nyomozást megindította.

## Huszonnyolc év után jött haza egy volt orosz fogoly

Pusztai Mihály nagykálnai lakos még 1915-ben, 18 éves korában került ki az orosz harctérre, ahol fogságba jutott. Később Oroszországban megnősült és három gyermeke született. Egyik leánya már férjhez ment és most Turkesztánban lakik, Pusztait, aki gyári munkás volt a messzi idegenben, az utóbbi időben honvágy gyötörte és most feleségével, 20 éves leányával és 18 éves fiával 28 évi távollét után hazatért Nagykálnára.

## Házhely

jó helyen, központhoz nem messze

eladó

Megbízott: GUBICZA IRODA

## Gazdák figyelmébe!

Utolsó hét az olajosmagvak szerződésének kötésére. Kérem az érdekelteket, hogy saját érdeklükben kössék meg szerződésüket máltól.

LUCZKI JANOS  
Futura-bizományos.

## Sajátkészítésű

politúros, festett **hálók**, kombinált szobák, konyhák, **hajlítószekek** legolcsóbban **JESZENSZKY** asztalos bútorkészítő, Andrásy-út 45 sz. alatt

## ALMA

bármilyen mennyiségben kapható **KOSARAK** nagyobb mennyiségben is kaphatók Krausz Zsolt útc. 2

Iparendélyvel rendelkező **szövőmestert keresünk**

Ajánlatokat „Szövőüzem” jellegére a kiadóba kérünk

Egy darab 4 éves magyar félvér

**herélt ló** december hó 22-én délelőtt 10 órakor Békéscsabán a vásártéren nyilvános árverésen **eladásra kerül.** Méntelepparancsnokság.

Békéscsaba megyei város közellátási ügyosztálya.

2539—1943. K. e. sz.

## Hirdetmény

126.600—1943. K. M. sz. rendelet alapján közhírré teszem, hogy a vámörlesztésre jogosultak 1944 január hó 1. napjától 1944 június hó 31. napjáig terjedő időre háztartásukhoz tartozók részére fejenként 140 kg kenyérgabonát örölhetnek meg vámörlesztésben.

A vámörlesztésre jogosultak 1944 január hó 31. napjáig kérhetik az illetékes közeli ási kiendeltségnél vámörlési tanúsítványukra 1944 július 31-ig megörölhető kenyérgabona feljegyzését.

A vámörlesztésre jogosultak 1944 évi március hó 31. napjáig háztartásához tartozó személyek részére legfeljebb 60 kg kenyérgabonát örölhetnek meg.

Békéscsaba, 1943. december 18.

Polgármester mb.:

Dr. Galli Géza  
tanácsnok.

Remek forma Masszív kivitel  
Izléses színezés, ez a

## Havran fajáték

Árusítás Ferenc József-tér 15.  
Telefon 2-43.

**Malomköves terménydaralók** kézi és géphajtásra kaphatók **DARABOS** lakatos- és szerelőmesternél **ACHIM-UTCA 5** Daralóhoz köveket készítek méretre

Világhírű Rud-Sack, Wenzel, Bacher és Melichar német gyártmányú egyes és kettes

**ekék,**

morzsológ, újrendszerű német kalapácsos daralók,

**velógépek,**

35-55-8 HP DKW benzínmotorok ántözésre és darálásra

**gépszijak**

és szerszámok,

**F. S. golyós- és görgős csapágyak** kaphatók

**BOTYÁNSZKY PÁL**

gépkereskedelmi vállalatnál Békéscsaba, Iroda: Degré-u. 10. Tel.: 7-46  
Gépraktár: Gróf Tisza István út 5L

## Eladó

Vasvári-u. 8 sz.

**ház**

Érdeklődni  
ügyanott

## Kérem

azt a hölgyet, aki Becsei főorvos úr várószobájában folyó hó 15-én

**ernyőmet kicserélte**

adja le címét a kiadóban

**6 kishold**

és

**7 kishold**

**Klemi-majornban eladó**

Érdeklődni

Dr. BENEDEK LALOS

ügyvédnél, Irányi utca 2

**Gubicza István**

sz. ingatlanforgalmi irodája Békéscsaba, Andrásy-út 20. Telefon 499.

## Eladó:

1 és 1/2 hold szántó Sopronon, 1 hold szántó a g-rendési részen.  
1 és 1/2 hold Kereken városához közel.  
6 hold Sopronon csorvási községnél.  
12 hold a békési határban, 250 P.  
6 hold a kondorosi kövesút mellett.  
5 hold Nőgyemegyeren, I. oszt. szántó  
12 hold a kétegyházi útnál.  
Kovácsy M. é. u. 8. sz. 2 szobás villaház, Kolozsvári utca 84 sz. adó mentes Nagy Anai-utca 10, Bezenyey utca 43. adómentes, 3 utcai szobás ház. Győngyösi u. 37. adó mentes 2 szobás. Balassa utca 2/2. Hatház utca 2. félház. Barthyány-u. 8. gazdasági 2/3 adómentes, nagy portával Z. Pincskő utca 33. sz. ház 1/8 adómentes, tőkebefektetésre.  
Irodai órák: 9-11 és 4-6 óráig

# tejet keresek

állandó hordásra, pontrendszerbe beszámítva.

# Dió és dióbél

minden mennyiségben olcsó áron kapható

**Dobrocky Ilona**

fűszerüzletében.

II Rákóczi Ferenc út 13

# Jólmenő üzlethez

# pénzes-társat

keresek

Cím a kiadóban

# 10 hold prima szántó eladó

a szarvasi út közelében

Megbízva: GUBICZA IRODA

# Gazdai fjak

részére december 27-től

# új táncanfolyam kezdődik

# id. Gavenda

táncintézetében, Teleki-utca 10.

# ELVESZETT

Radó patikától (Zsilinszky- és Kastély úton) a korgatig egy fekete bőrpénztárca. Kérem a becsületes megtalálót, hogy a tárcában levő, számára ügysem értékes fényképet és a tárcát címemre valami módon juttassa el. A benne levő pénzt megtarthatja. Cím: Liker Marika, Szent István tér 9, kézimunkaüzlet.

Megbízható háztartási mindentelgy bejáró takarítónőt felveszek, Érdeklődni lehet II. Széchenyi utca 5 szám, III. em., 7 ajtó alatt a délutáni órákban

Rádió 3+1 es, száma, kóro eladó. Novák, Bohgyár

Rádió 2+1 es eladó. Jókai utca 59

Kécskés kályha, égő és vályog eladó. III. Schweidel utca 30

20 as kerlízgépet elcserelek síkkötőgéppé. Fittal, kzdólanyt felveszek. Salát. Hajnal utca 15

Szalméért trágát adok Takarmányosra fehér tdk kapható. Krausz, terményüzlet, Zsilinszky utca 2

Mindenre lözénőt vagy bejárónót felveszek. Rotterné Ferenc József tér 12, kápuval szemben

10 12 éves fiút vagy leányt örökbe fogadnak. Dudás János Övet. Érdeklődni Békéscsabán Fráter Sándor kécsa és működő-üz-mestere-nél, Hunyadi tér 3

Konvenció bérest keresek Kistabán-utca 18

2 fiatal fejstehén eladó vagy fejésre kiadó Horthy Miklós út 14

Kukoricaszár eladó Kismegyer 86. Érdeklődni Kistabán utca 6

# Apróhirdetések

Házörzöknyia és nagy falóra eladó **Gottschmid**, Bessenyei u. 140

Alkalmi sófürőt azonnal felveszek. Vasárnap je enkezés, Szabó ecetgyár

Eladó suba III, Dessenwifly-u. 2

Szép 20 hén pos tiszta Jorkshier anyakoca eladó **Prónsy u. 42.**

Bentkosztos gazdasági **cselédet** felveszek. Hrabovszky János, Vandhát 2349 szám

Szuper, 2+1-es rádió, hálózati és táskagramofonok Szenténel gróf Tisza István út 28/1

Gyapjú, hosszú, fekete, férfi télikabát és egy sötétszürke női télikabát eladó. Cím a kiadóban

Privát vágást és füstölést vállalok Mezel Péter hentes, Liszt u. 5

Egy keresztzett koca 5 malacával eladó Kismegyer tanya 79/2

Eladó kutya V, Jósika utca 72

**Békéscsabán**, Baross utca 21 számú forgalmas borbélyüzlet eladó vagy kérbe kiadó

Békéscsabán, Bénát-utca 48 szám alatt négyedrés ház szoba konyha eladó. Beköltözhető

Négy középiskolát végzett flatslemler irodai vagy más megfelelő állást keres Cím: Lipcsei Gyula, V, Szélesor 8/1

Eladó 2 db borjastehén, 1 db 7 hónapos csikó. Érdeklődni Kerek 1884

Eladó kaspápad, ponyva, vaskályha IV, Balassa-utca 15/1

Trágát cserélek kórcért vagy szalméért V, Levente-u. 57

Kisrétben a városához közel 4 okta föld eladó. Érdeklődni Mezőmegyer I. külterület 10

Jósika u. 11 számú ház eladó. Felvilágosítást ad Hoffmann ügyvéd

Utcai bútorozott szoba kiadó Munkácsi utca 10

Eladó 2-es buzahombár, suba, káposztáskád Kanális szőlők 21 8, Hankónál

Fehér, mély gyermekkosci eladó Kastélyi szőlők 2082

Használt, nagy ebédőszőnyeg eladó. Szilágyi Dezső u. 19

**Különbejárattú bútorozott szoba kiadó.** Teleki u. 22

Alighasznált fekete posztó télikabát báránybőrbeléssel és csizmanadréggal kisebb termetre eladó Thessedik Sámuel utca 4

2+1-es rádió eladó Kolozsvári u. 89

Fehér damaszt ágynemű 2 ágyra eladó. Cím a kiadóban

Zsirmangolica sovénysértésért vagy tengetiért elcserelehető. V, Rákóczi-út 136

Karácsonyfák és babjátékok eladók Földvári-u. 17

Takarmány árpasza ma eladó. Érdeklődni kétféle házi kővesút mellett, Botyánszky Pálnál

Szabóasztal eladó 90x120 cm Cím a kiadóban

1/2 sarok háztelek és 1 éves süldő eladó III. Munkás u. 22

Egy jókarbanlevő cipészcilinderesgép és gramofon eladó Marton Dezső V, II. Rákóczi Ferenc-út 95

Jócsés fiút mindenesnek felveszek vitéz Szabó, Jókai u. 67

Vásztási malac eladó Borosgyán 115 tanyszám, Zsiros Györgyérél

Eladó egy parab hasas, fejős és egy borjastehén, tojó ibak. Egressy-u. 62

Délelőtti órákra bejárónót felveszek v. Gömbös út 55

**Eladó kovacsüllő** prima acél és egy furógép. Thurzó-u. 6

**Sezlonok**, plüss sezlonok, kerek, téka mierek, ágybetétek, fotelek kézen és rendelésre kombinált szekrények, háló szobák raktáron. Reklamierék 800 pengőtől, Andrassy út 67, kárpitonál

Eladó egy kordé és 200 kéve cirokszár Vandhát 2340 tanyszám

Fűhező **fürdőkád** eladó Földvári-u. 37 szám belső udvar

3 db 4 hónapos berkshier keresztzett malac eladó V, Pozsonyi u. 83

3 db **kályha** eladó I, Egressy u. 3

Vadonutáj **Vezuv 302 kályha**, gyönyörű modern ebédő 6000 P ért, bronz csillár 500 P-ért **eladó.** Kelemen, Árpádsor 1/2

**Fiút** tanulónak felvesz Ruek Antal asztalos, V, Toldi u. 7

**Kéző** eladó. Érdeklődni Poeltenberg utca 3

Csorvási kővesút 3 km-nél 120 kéve napraforgósár eladó, Bagyinka tanya

Egy tehén eladó Nagyrét 2321 szám, Köröspart mellett

Egy fejős és egy közlelős tehén eladó VI, Csiki-u. 3

Eladó mély **gyermekkosci** III, Munkás-u. 7

Szivattyú és gazdasági gépek meghajtására alkalmas benzin petróleum-motor és fűtőház eladó Thessedik u. 6

**Süblőt** eladó Teleki-u. 11

Jorkshier választott **malacok** terményért eladók Jókai-u. 34

**Fejőtehen** fejésre kiadó VI, Aulich utca 22

**Udvari bútorozott szoba** január 1-re kiadó Eötvös u. 2

Jótejelű **flastehén** eladó. Érdeklődni gyúsiúti szénáskertben, vagy Eötvös-u. 2 szám

Kevesethasznált fekete fedeles **hintó** eladó. Megékinthető lóka-u. 13

**Berkkeresztessé** választott malacok eladók Varga Mátyásnál, kender földi motormeghajtónál

1 db 2x3 as, 2 db 70x140 es **gyapjútorontál** szőnyeg és külföldi táskagép lemezekkel eladó Fejes, Andrassy-út 85

Jókarbanlevő **lőszerszám** eladó Luczkynál. Erzsébet-hegy

**Dísznóperrelést géppel vállalk.** I, Arany-utca 29

Eladó 4 hold föld Mezőszobdázson, fejős és hasastehén. Érdeklődni V, Bessenyei u. 22

Eladó 1 db 7 hónapos, 2 db 4 hónapos süldő Bakos huzalda mögött új tanya

Egy erős, fekete férfikabát eladó V, Bessenyei u. 21

Használt, házi lészitakészítőgépet vennék Gutenberg u. 7

4 db 4 hónapos malac eladó Kis-ét, Lőrinczy dűlő 8/2

Másfél éves elhasi kecske eladó a szilyembőbevalóiban

Fatü elcsere alkalmas használt vaskályha eladó Knézh u. 17

Eledő vetőgép, két kosci, három eke, épületfaanyagok. Szt. László-u. 8.

Könnyű kosci, tengeri morzsoló, egy pár lőszerszám eladó. Zöldfa-u. 8.

Eladó bunda, átmeneti kabát, egy női télikabát Csepreginé, Hunyadi-tér

Zephir kályha eladó. Gömbös Gyula-utca 41.

Egy éves kora hizónak eladó Nagyrét 2319 Nádas Pálnál

**Bejáró takarítónőt** keresek Klebelsberg-u. 3, földszint

8 hónapos koca eladó V, Rem u. 23

Új súlyozott **Singer** varrógép eladó Irányi-utca 11

Singer varrógép előre hátravarró eladó Gyula, Balázs Deák utca 4, Deim lakatosnál (portecap mellett)

8 db hímzett ágyszőnyeg eladó. Áchim L. András u. 3

1 nagy sportherd 2 süttővel eladó V, Frankin u. 23

Fekete nagy télikendő, női bunda, férfi, női f hénemű és kőműző porcelán edények eladók. Szilágyi D. u. 6

Vennék 6 vagy 12 szeműes **Berndorfi** a'pakka evőeszköz Nagyváradi u. 36

Egy új műanyag fekete csikos nadrág eladó Teleki u. 16

Fűjese 650 kéve kóro eladó. Érdeklődni Zöldfa u. 23

Férfi ruhák eladók Andrassy út 9

Eladó egy hosszú, fekete férfi télikabát és babakelengye Horthy Miklós út 51

E adó 100 kéve nád, fiatal hizalt koca hasas-ért cserélnek VI, Degré-u. 32

**Ráth József gazdasága** Kunégoza IV. hó 11 belépéssel **konvenció gépesít keres.** Olyan gépezetek pályázatát kérjük, akik Hoffner, Rába traktorok, cséplőgép, accumulator villanytelep és egyéb gazdasági gépek kezelését és javítását tökéletesen értik. Személyes bemutatkozás csak meghívásra

1 okta föld eladó III, Lázár u. 28

1 **16** eladó III, Délior 13

2 pár csizma kukoricáért eladó Nagyváradi-u. 22

V, Mátyás király-utca 94 számú ház és alighasznált nagy **Singer** varrógép eladó

Jókarbanlevő fa iszonyeg eladó Zsiros-utca 11

Egy jó szupereladó eladó Aulich u. 13

4 db **soványilba** eladó V, Mátyás-utca 79

2 db 7 éves nehéz mura kancaló és 40 q-ás teherbírásu, golyócsapágyas, gumikerekű kocsi eladók Aradi Ernő, Mezőkovácsháza, telefon 51

Üstheriség kiadó, mángorló, vaskályha eladó III, Bánom-u. 1/1

Flaskoca, 3 süldő eladó tanya 73, Mácsok lánosnál

**Soványilba** eladó IV, Mussolini-utca 23 szám

Idősebb, magános embert felveszek január 1-re mindenes kocsiának. Sztaricskay, Garay u. 23

V, Kolozsvári-utcai befejezetlen sarokház eladó. Érdeklődni 62 szám alatt

Eladó nagy vaskályha, 1 pár 37 es jó fiúcipő, 4 70 m hosszú használt szőnyeg Reviczky-u. 35

Fűjese 4 hold föld eladó. Érdeklődni Horthy Miklós-út 89, vendéglőben

Kecskekak, szőrűcsinológép eladó II, Gyóni Géza-u. 21

2+1 telepes rádió eladó V, Bercsényi-utca 28

Egy kazal petva, 2 kúp kóro eladó. Mezőmegyer, Csillag u. 4

2 db 6 hónapos süldő eladó Vágóhíd-út 2239

Borjas és egy fejstehén eladó Kisrét-tanya 21

Elsőrangú, szőrmegállíros, férfi télikabát és hallókészűék eladó Csokonai-u. 8 szám

1 hizó továbbhizalásra eladó I, Klapka utca 13

1 pár lőszerszám és oldalakocsi, 1 bőgő eladó V, Pozsonyi u. 47

Kocsi, gyalpad, körisapalló eladó Kanális szőlők 2101

1 hizó kukoricáért vagy flaskocáért elcserelehető Wagner-u. 71

Mando in eladó Gutenberg u. 1

Sertést adok kukoricáért V, Könyves-u. 58 szám

Egy zománcozott 40 literes zsirosbődős eladó VI, Peéry-utca 44

**Hizó** továbbhizalásra eladó V, Boczkó utca 6

Eladó 48-as gazdasági körülgolyós cséplő VI, Csiki utca 9

Egyedülálló nőnek kevés munkáért lakást adok Cím a kiadóban

Egy mély gyermekkosci eladó. IV, Halász-utca 3

30 kg harmadosztályú angolsonál eladó. V, Madách utca 9

Megbízható mindentelgy keresek azonnaira jelentkezni lehet vasárnap Degré-utca 20

Idős högy mellé gondozónót, ki minden házimunkát vállal, azonnal felveszek. Jelentkezés Garay-utca 2 alatt, az udvarban

Konvenció bérest január 1-re felveszek I, Szemere utca 14

Jóhangu márkás hegedű és egy kézimunkabrosz Andrassy út 10 alatt eladó

Eladó 2 db jókarbanlevő reklamier és sezlon. Asztalos-egédét felveszünk, Illés-házy utca 2/1

Privát vágást vállalok. Fodor János hentes, Thessedik Sámuel utca 37

Modern mély gyermekkosci kltűnő karban eladó Thessedik Sámuel utca 26